

ADAC Second-hand Car Sales Contract (private sale) (English translation for convenience only)

Important!

This contract is only valid for the **private sale of a used car**. The **exclusion of warranty** herein will be invalid, if a person sells a second-hand car on a **commercial or business basis** to a consumer.

Please note: In addition to commercial car dealers, this also includes for instance **tradespeople**, **physicians or architects** selling a vehicle used mainly for business purposes.

Also, it is worth noting that as the seller you are liable for the accuracy of your warranties (I.1) and representations (I.2) below even if you were not aware that the car was damaged, for instance, in an accident. It reflects

long-standing case law in Germany that the seller is obliged to proactively provide information even about minor accident damage. If you are not sure whether or not your vehicle had been damaged (in an accident), then tick "keine Angaben" (not known or n/k). If a seller makes a representation stating a fact "to their knowledge" (cf. number I.3) it means nothing more than that they believe the statement to be true and they are not liable for the accuracy of such statement unless it was a fraudulent misrepresentation. If in doubt, you can seek legal advice from ADAC (see box below).

Important notes for the seller:

Have the car checked by ADAC. Your car will sell better if you can provide an inspection report. Contact your local ADAC office for the nearest ADAC inspection centre or ADAC-appointed automotive engineer assessor or go to adac.de.

Ensure that the **buyer** has full legal capacity, i.e. is over **18 years of age**. Check whether the buyer holds the required driving licence if they want to test drive the car. You can find a template agreement on liability during a test drive at **adac.de** (German only).

Complete the sales contract forms and attached sales notifications with the **buyer's full name and address**. Check the information against the buyer's ID card or passport. Enter the ID card or passport number and the issuing authority in the sales contract.

Try to stipulate that the full purchase price is **paid in cash** when you hand over the car, since you may find yourself facing trouble if you grant deferred or instalment payment.

In any case, hand the car's **part II registration certificate** over to the buyer only after you have received **full payment** for the car.

Under applicable laws, **insurance cover** will automatically transfer to the buyer upon purchase of the vehicle. Any damage arising from an accident caused by the buyer after vehicle handover will therefore not affect your no-claims bonus, even if the change of ownership has not yet been registered.

Send the fully completed sales notification to the vehicle registration office and the insurance company. Keep copies of the sales notifications. If the buyer fails to register the change of ownership, you may be liable for renewal payment of the vehicle tax and insurance premium.

This is our advice:

- » Go with the buyer to the registration office and have the change of ownership registered, or
- » have the vehicle's registration cancelled temporarily before you hand over the car. This is all the more important if the buyer is not resident in Germany.

The buyer will then need either temporary or customs plates or a trailer to pick up the vehicle.

If you have problems when buying or selling a second-hand car: ADAC members receive free individual legal advice from ADAC lawyers or one of the approx. 630 ADAC-appointed lawyers near their place of residence in all vehicle, road-traffic and travel-related matters. Contact and information: ADAC local offices, ADAC service hotline: 0 800 5 10 11 12 (Mon through Sat: 8:00-20:00 hours, free-to-caller) or at adac.de/rechtsberatung (German only). For technical advice, please contact the experts at your ADAC regional club.

Important notes for the buyer:

Have the vehicle checked in an **ADAC used car inspection** and ask to see the inspection report or take your time to carefully inspect the car yourself and test drive it.

Check all **details of the vehicle's registration documents**. In the case of an EU import vehicle, request the EU Certificate of Conformity (CoC).

Request the presentation of a written **authorisation to sell** and an identification of the person acting on the car owner's behalf if it is not the owner in person who handles the sale. Take down the address of the person acting on the car owner's behalf.

Ensure that all **additional equipment and accessories** are detailed in the contract (if necessary, use an extra sheet signed by both parties).

The insurance cover taken out for the vehicle (third party and collision/comprehensive) will transfer to you with the purchase.

Check whether the insurance company covering the car offers acceptable premiums. You can also sign a new policy.

Have the vehicle **registered in your name without delay** with your local registration office (at your place of principal residence).

You will need the following documents:

- >> Vehicle registration certificates (parts I and II)
- >> Current vehicle roadworthiness inspection certificate
- >> Electronic cover note (eVB number)
- >> ID card or passport and residence certificate
- » License plates
- >> SEPA direct debit mandate for vehicle tax collection

If you do not call at the registration office in person, your authorised representative must have a written power of attorney (form available at adac.de, German only). To register the vehicle, your representative must produce both their ID card/passport and your identification document.

wo identical for	ms in German, to be signe	d by both selle	er and buyer, one copy for the seller, one copy for the buy
ADAC Secor	nd-hand Car Sales C	ontract (p	
Seller (private person):			Buyer:
Last name, first name			▼ Last name, first name
Street			▼ Street
Post code	▼ Place		▼ Post code ▼ Place
Date of birth	▼ Phone		▼ Date of birth ▼ Phone
ID card or passport no. +	+ issuing authority		▼ ID card or passport no. + issuing authority
ehicle:	▼ Make	▼ Type	▼ Registration no. ▼ VIN
	▼ Part II Registration Certificate no.		▼ Next mandatory roadworthiness inspection ▼ First registered on
otal price:	▼ €	▼ in words	
rranty cannot be ex ury to life or limb o e seller herewith a	scluded for damage caused by the se or health.	ller's or their emplo tv for material defo	in title or defects in digital products or goods with digital elements. The abov yees' and agents' gross negligence or deliberate breach of duty and for person ects and deficiency in title or defects in digital products or goods with digit
Seller's repres			
The seller warra	ants: ate owner of the vehicle and all additi	ional equipment	3.2. that the vehicle – within their knowledge –
and accessories			• is equipped with the original engine
. that the vehicle is	fitted with the additional equipment or	accessories below:	yes no n/k
			 was used commercially (e.g. taxi, rental car) yes no n/k
The seller declares: that the vehicle while under their ownership sustained			•ran a total mileage of km and had
the damage/a	ccident damage below:		 (number) registered owners (seller included)
			• was imported
			yes no n/k
no accident d	•		3.3. has a comprehensive service history
no otner dam n/k	age (e.g. by hail)		yes no n/k
The seller decla	ires:		3.4. that the service booklet is available
	e times – within their knowledge –	the	yes no
vehicle sustair	vehicle sustained the damage/accident damage below:		4. An ADAC inspection report on the conditions of the vehicle is available yes no
no accident d	amage		•
	age (e.g. by hail)		
. Buyer's repre	esentations		
The buyer undert	akes to register the vehicle until (dat n his/her own name without delay.	e)	The buyer acknowledges that the vehicle will remain the seller's property until fully paid for.
. Additional a	<u> </u>		
Place / date			
▼ Seller's signature			▼ Buyer's signature
e buyer confirms	receipt of		
the vehicle registration certificates (parts I and II) and the current vehicle roadworthiness inspection certificate		the current	the registered the de-registered vehicle, if applicable the ADAC inspection report
the vehicle + keys			the EU Certificate of Conformity (CoC), if applicable
▼ Place / date / time			▼ Buyer's signature
			X

The seller confirms payment of the

▼ Place / date

purchase price a down payment of

▼ Seller's signature

€

To the vehicle registration office

To the insurance company

▼ Registration no.		▼ Make
▼ VIN		▼ Type
to (please fill in comp	oletely)	
▼ Last name, first nar	ne of buyer	▼ ID no.
▼ Street		
▼ Post code	▼ Place	▼ Country
Upon delivery of		
▼ at place / on date /	at time	
Vehicle registra	ns receipt of the following docu tion certificates (parts I and II) and roadworthiness inspection certific	d
▼ Place / date		
▼ Buyer's signature		▼ Seller's signature
Notification (of vehicle sale	
▼ Last name, first name	ne of seller	▼ Motor insurance policy no.
The vehicle		
lacktriangle Registration no.		
▼ Make		▼ Type
▼ VIN		
was sold to (plea	se fill in completely)	
▼ Last name, first name	ne of buyer	
▼ Street		
▼ Post code	▼ Place	▼ Country
and handed over		
▼ at place / on date /	at time	
▼ Place / date		
▼ Buyer's signature		▼ Seller's signature

Sales notification and confirmation of receipt pursuant to §13 IV FZV (German Vehicle Licensing Regulation)

▼ Last name, first name of seller

This is to notify you of the sale of my vehicle